



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 23 июля 2014 г.

## ГУБЕРНАТОР КУОМО ОБЪЯВЛЯЕТ О ВАЖНОМ ЭТАПЕ В РЕАЛИЗАЦИИ ИНИЦИАТИВЫ NANO UTICA

***Инженерное командование сухопутных войск США (U.S. Army Corps of Engineers) выдало разрешение на разработку водно-болотных угодий, что открывает путь к реализации масштабного проекта по строительству наноцентра Марсу и созданию значительного числа новых рабочих мест***

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) объявил сегодня о том, что Инженерное командование сухопутных войск США (U.S. Army Corps of Engineers) выдало в рамках «Раздела 404» (Section 404) разрешение на строительные работы в зоне планируемого сооружения центра нанотехнологий Marcy Nanocenter, что позволит перейти к следующему этапу реализации инициативы Nano Utica. Проект включает строительство предприятия по производству кристаллических пластин размером 450 мм и создание в районе значительного числа новых рабочих мест, что будет способствовать дальнейшему укреплению позиций Нью-Йорка на мировом рынке в качестве лидера по производству полупроводников и в сфере нанотехнологий.

«Утверждение этого разрешения является важным шагом вперед в реализации наших планов экономического развития, создании новых рабочих мест в долине р. Мохок (Mohawk Valley) и эффективному использованию наших инвестиций на сумму \$1,5 млрд. в проект Nano Utica, — отметил Губернатор Куомо (Governor Cuomo). — Новый центр в Ютике (Utica) призван закрепить успех, достигнутый нами в Олбани (Albany), благодаря которому международные инвесторы обращают все больше внимания на инновации и стремительное развитие в Северном регионе штата Нью-Йорк (Upstate New York). Я благодарю Инженерное командование сухопутных войск США (U.S. Army Corps of Engineers) за утверждение данного разрешения на разработку водно-болотных угодий, которое позволит нам продолжить по графику проектирование и строительство кластера нанотехнологий в кампусе Nano Utica».

В октябре прошлого года Губернатор Куомо объявил о \$1,5 млрд. инициативе Nano Utica, основанной на государственно-частном партнерстве во главе с недавно объединившимися вузами CNSE и SUNYIT. В настоящее время осуществляется строительство Центра коммерциализации компьютерных чипов (Computer Chip Commercialization Center, Quad-C), которое планируется завершить к концу 2014 года.

Зона планируемого строительства наноцентра Марси (Marcy Nanocenter) в кампусе CNSE/SUNYIT в Ютике является крупнейшей готовой к планировке и застройке территорией в Технологической долине штата Нью-Йорк (New York State's Tech Valley). Выдача разрешения по «Разделу 404» (Section 404 permit) является кульминацией почти 10-месячной работы по урегулированию различных интересов в процессе утверждения соответствующих планов регулирующими органами, что необходимо для разработки и застройки территорий, находящихся в государственной собственности, в целях экономического развития. Усилия будут сосредоточены на критических инвестициях в создание, защиту и восстановление экологически уязвимых зон на территории Управления природными ресурсами Орискани-Флэтс (Oriskany Flats Wildlife Management Area) и в восстановление водных ресурсов в зонах водораздела реки Мохок (Mohawk River Watershed), поврежденных штормами. Теперь в зоне проекта можно приступить к предварительным работам, которые создадут основу для строительства до трех объектов по производству полупроводников, в каждом из которых будет 450 000 квадратных футов стерильных производственных помещений.

Как отметил генеральный директор и ответственный руководитель (Officer in Charge) SUNY CNSE/SUNYIT д-р Алэн Калойэрос (Alain Kaloyeros): «сегодня сделан еще один шаг в реализации стратегического замысла Губернатора Куомо по созданию экосистемы нанотехнологий, простирающуюся от Олбани до Буффало; зона строительства наноцентра Марсу официально готова к началу работ. В ходе разработки и строительства этого объекта Колледж нанотехнологий (NanoCollege) будет использовать государственно-частное партнерство для инвестиций, расширения занятости и научных возможностей в регионе. Наше сотрудничество с организацией Mohawk Valley Edge в работе над проектом Марсу будет способствовать укреплению лидирующей международной роли Нью-Йорка в развитии технологий следующего поколения».

Ректор университетской системы SUNY Нэнси Зимфер (SUNY Chancellor Nancy Zimpher) сказала: «Сегодняшнее объявление является важной вехой в реализации программы Губернатора Куомо по наращиванию мощи и расширению возможностей нанотехнологий в долине р. Мохок (Mohawk Valley) и по всему штату Нью-Йорк, в целях создания рабочих мест, стимулирования инноваций и укрепления позиции штата в качестве всемирно признанного лидера данной отрасли. Учебные программы SUNY CNSE/SUNY IT и других вузов нашей университетской системы развиваются в тандеме со стремительно прогрессирующими высокотехнологичными отраслями Нью-Йорка, что позволяет SUNY адекватно реагировать на потребности в трудовых ресурсах 21-го века, в которых нуждается Нью-Йорк».

Как подчеркнул сенатор Джозеф А. Гриффо (Joseph A. Griffo), «это долгожданное решение Инженерного командования (Corps) демонстрирует необходимость слаженной работы правительства на всех уровнях в интересах укрепления экономики. Я рад видеть, что нормативная политика федеральных ведомств приведена в соответствие со стратегическим планом, выдвинутым Губернатором и утвержденным законодательными органами, который предусматривает столь необходимое расширение возможностей экономического развития в долине р. Мохок (Mohawk Valley). Сегодняшнее объявление является важной вехой в реализации этого плана».

Член Законодательного собрания Энтони Бриндиси (Anthony Brindisi) сказал: «Планы Губернатора по созданию в долине Мохок глобального центра нанотехнологий движутся вперед на полной скорости, проект Nano Utica начинает обретать форму. Строительство центра Quad-C близится к завершению, мы скоро увидим, как первая волна новых рабочих мест нахлынет на регион. Благодаря разрешению, выданному Инженерным командованием сухопутных войск (Army Corps of Engineers), мы сможем продолжить экономические преобразования в регионе долины Мохок (Mohawk Valley), заботясь при этом о сохранении его природных красот. Мы многим обязаны Губернатору Куомо и Сенатор Шумеру (Senator Schumer) за их лидерство и постоянную поддержку».

Глава администрации округа Онейда (Oneida) Энтони Дж. Писенте мл. (Anthony J. Picente, Jr.) сказал: «Как я уже отмечал в прошлом, Nano Utica станет в предстоящие годы катализатором роста рабочих мест и экономического прогресса в нашем регионе и во всем штате. Сегодня мы видим только начало этого процесса. Губернатор Куомо приносит долине Мохок светлое будущее и дает ее жителям еще больше оснований гордиться своим районом. Хочу также лично поблагодарить Сенаторов Шумера и Гиллибранд (Gillibrand) и Конгрессмена Ханну (Hanna) за их поддержку в получении этого разрешения».

Глава муниципалитета Марси Брайн Скала (Marcy Town Supervisor Brian Scala) сказал: «В первую очередь город Марси должен поблагодарить президента MV EDGE Стива Димео (Steve DiMeo) за все многолетние усилия, которые он и его команда вложили в процесс получения этого разрешения. Мы также благодарим Инженерное командование сухопутных войск (Army Corp of Engineers) за его желание решить все вопросы, связанные с планируемым строительством наноцентра Марсу, до выдачи этого разрешения».

Президент Mohawk Valley EDGE Стив Димео (Steve DiMeo) сказал: «Мы очень рады, что получили разрешение по «Разделу 404» (Section 404 permit), которое позволит нам приступить к работе по созданию по-настоящему захватывающего будущего здесь, в долине Мохок. Долина Мохок готовится стать вторым главным центром нанотехнологий в штате и будет играть важную роль в реализации стратегического плана Губернатора Куомо по созданию нано-коридора (Nano Canal Corridor), простирающегося от Олбани до Буффало».

Организация Mohawk Valley EDGE подала в Совет по планированию города Марси (Marcy Planning Board) заявку об окончательном утверждении плана разработки строительной зоны. Утверждение заявки Советом по планированию позволит EDGE начать проведение в зоне предварительных опытно-конструкторских работ.

###

Другие новости см. на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

\*\*\*\*\*

**WE WORK FOR THE PEOPLE**  
PERFORMANCE \* INTEGRITY \* PRIDE